

## **Beschlussvorlage**

**Drucksachen-Nr. 0241/2018**  
**öffentlich**

<b>Gremium</b>	<b>Sitzungsdatum</b>	<b>Art der Behandlung</b>
Integrationsrat der Stadt Bergisch Gladbach	14.06.2018	Beratung
Ausschuss für Soziales, Wohnungswesen, Demografie und Gleichstellung von Frau und Mann	26.06.2018	Entscheidung

### **Tagesordnungspunkt**

#### **Antrag vom 06.06.2018 auf eine Finanzierung von Deutschkursen für Frauen in der Kontaktstelle im Wohnpark Bensberg**

#### **Beschlussvorschlag:**

Der beigefügte Antrag ist außerhalb der Antragsfrist bei der Verwaltung eingegangen und müsste daher auf die Tagesordnung der Septembersitzung genommen werden. Wegen der Dringlichkeit (die Finanzierung für den Kurs muss schnellstens geklärt werden) wird darum gebeten, den Punkt in der heutigen Sitzung auf die Tagesordnung zu nehmen.

Der Gewährung des Zuschusses für die Finanzierung des Alphabetisierungskurses, sowie des niederschweligen Deutschkurses für Frauen mit gleichzeitiger Kinderbetreuung, wird aus den Mitteln des Integrationskonzeptes zugestimmt. Die Kosten für das 2. Halbjahr belaufen sich auf 2.200 €.

## Sachdarstellung / Begründung:

Mit der Email vom 06.06.2018 hat Frau Mechtild Münzer einen Zuschuss in Höhe von 2.200,00€ für einen Alphabetisierungskurs und einen Deutschkurs in der KiWo für das 2. Halbjahr 2018 beantragt (s. Anlage).

Für die Zielgruppe der Frauen mit (Klein-)Kindern besteht, auch aufgrund der fehlenden Kindertagesplätze in Bergisch Gladbach, oft nur ein erschwelter oder kein Zugang zu Deutsch und- oder Alphabetisierungskursen. Die KiWo bietet einen Deutschkurs mit angegliederter qualifizierter Kinderbetreuung an. Dieser Kurs kann als Vorkurs für anstehende Integrationskurse fungieren. Die Teilnehmerinnen werden an die deutsche Sprache herangeführt, indem sie gemeinsam mit einer Lehrkraft an ihrer Lebenswelt orientierte Themen gemeinsam besprechen. Es werden alltagsnahe und bedarfsorientierte Lerninhalte, die kein Vorwissen oder bestimmtes Sprachniveau voraussetzen, besprochen. Die Räumlichkeiten der KiWo im Wohnpark Bensberg sind für die Frauen, insbesondere aus dem Einzugsgebiet gut erreichbar und den meisten Frauen vertraut.

Im Verlauf des bestehenden Deutschkurses hat sich herausgestellt, dass an vielen Stellen eine zusätzliche Alphabetisierung für den Lernerfolg unerlässlich ist. Aufgrund der aktuell sehr hohen Zahl der Teilnehmerinnen ist daher eine Teilung des Kurses notwendig. In diesem Zusammenhang ist die Schaffung eines zweiten, parallel laufenden Alphabetisierungskurses angestrebt.

Die Deutschkurse bestehen seit ca. 2014 und sind bisher ehrenamtlich geführt worden. Dank der im letzten Jahr eingerichteten Kinderbetreuung ist die Zahl der Teilnehmerinnen mit Kleinkindern stark gestiegen. Um die Qualität des Angebotes weiterhin gewährleisten zu können, ist eine entsprechende Honorierung der bisherigen Lehrkraft sowie der neu dazu gestoßenen Lehrkraft notwendig. Die Mehrbelastung durch die gestiegene Zahl der Teilnehmerinnen rechtfertigt auch für die bisher ehrenamtlich tätige Lehrkraft ein angemessenes Honorar.

Die Kurse finden jeden Mittwoch, von 9:00 bis 11:00Uhr in der KiWo statt.

Honorarkosten 20,00 € / Stunde

Durchschnittliche Stundenzahl im 2. Halbjahr 2018 beträgt 2 x 50 Stunden.

Anfallende Materialkosten ca. 200 €.

Gesamtkosten 2. Halbjahr 2018 für 2 Kurse:	100 Stunden x 20 € = 2.000,00 €
	Materialkosten 200,00 €
	<hr/>
	<b>Gesamtkosten 2.200,00 €</b>

### Verbindung zur strategischen Zielsetzung

Handlungsfeld:	10. Integration
Mittelfristiges Ziel:	10.1 Integrationskonzept
Jährliches Haushaltsziel:	05.520

Produktgruppe/ Produkt:

05.520.2 Integration von Migranten

<b>Finanzielle Auswirkungen</b>		
<b>1. Ergebnisrechnung/ Erfolgsplan</b>	laufendes Jahr	Folgejahre
Ertrag	0 €	
Aufwand	2.200,00 €	
Ergebnis	2.200,00 €	
<b>2. Finanzrechnung</b> (Investitionen oberhalb der festgesetzten Wertgrenzen gem. § 14 GemHVO)/ <b>Vermögensplan</b>		
	laufendes Jahr	Gesamt
Einzahlung aus Investitionstätigkeit		
Auszahlung aus Investitionstätigkeit		
Saldo aus Investitionstätigkeit		

Im Budget enthalten

ja  
 nein  
siehe Erläuterungen